1267

## सूरह बय्यिनह[1] - 98



## सूरह बिय्यिनह के संक्षिप्त विषय यह सूरह मद्नी है, इस में 8 आयतें हैं। [1]

- इस की प्रथम आयत में बैयिनह अर्थातः प्रकाशित प्रमाण की चर्चा हुई है जिस से इस का यह नाम रखा गया है।
- इस की आयत 1 से 3 तक में यह बताया गया है कि लोगों को कुफ़ से निकालने के लिये यह आवश्यक था कि एक ग्रन्थ के साथ एक रसूल भेजा जाये ताकि वह धर्म को सहीह रूप में प्रस्तुत करे।
- आयत 4,5 में बताया गया है कि अहले किताब (अर्थात यहूदी और ईसाई) के पास प्रकाशित शिक्षा आ चुकी थी किन्तु वे विभेद में पड़ गये।
  और उन्होंने धर्म की वास्तविक शिक्षा भुला दी।
- आयत 6 से 8 तक रसूल (सल्लल्लाहु अलैहि व सल्लम) के इन्कार की दुःखद यातना को और रसूल पर ईमान ला कर अल्लाह से डरते हुये जीवन बिताने की सफलता को बताया गया है।

## अल्लाह के नाम से जो अत्यन्त कृपाशील तथा दयावान् है।

- अहले किताब के काफिर, और मुश्रिक लोग ईमान लाने वाले नहीं थे जब तक कि उन के पास खुला प्रमाण न आ जाये।
- अर्थातः अल्लाह का एक रसूल, जो पवित्र ग्रन्थ पढ़ कर सुनाये।

## يمسيرالله الرَّحْين الرَّحِيمِ

لَوْيَكُنِ الَّذِينَ كَفَهُ وَامِنَ آهُلِ الْكِتْفِ وَالْمُشْمِكِينَ مُنْفِلِينَ حَتَّى تَاتِيمَهُ وَالْبَيْنَةُ ۞

رَسُولُ مِنَ اللهِ يَتَلُوْ اصْعَفَا أَتُطَفَّرُةً ٥

1 इस सूरह को साधारण भाष्यकारों ने मदनी लिखा है। परन्तु कुछ सहाबा (रिजयल्लाहु अन्हुम) ने इसे मक्की कहा है। इस को इस प्रकार कहा जा सकता है कि यह सूरह मक्के के अन्तिम काल तथा मदीने के प्रथम काल के बीच अवतीर्ण हुई।

1268

- जिस में उचित आदेश हैं।<sup>[1]</sup>
- 4. और जिन लोगों को ग्रन्थ दिये गये उन्होंने इस खुले प्रमाण के आ जाने के पश्चात ही मतभेद किया।<sup>[2]</sup>
- 5. और उन्हें केवल यही आदेश दिया गया था कि वे धर्म को शुद्ध कर रखें, और सब को तज कर केवल अल्लाह की उपासना करें, नमाज़ अदा करें, और ज़कात दें। और यही शाश्वत धर्म है।<sup>[3]</sup>
- 6. निः संदेह जो लोग अहले किताब में से काफ़िर हो गये, तथा मुश्रिक (मिश्रणवादी) तो वे सदा नरक की आग में रहेंगे। और वही सब से दुष्टतम् जन हैं।

فِيْهَاكُنُّ تَيْمَةً ۚ

وَمَالَقَرَّاقَ الَّذِينَ أُوْتُواالُكِتُ اِلَّامِنَ بَعُدِمَاجَآءَ نَهُمُ الْبَيِّنَةُ ۞

وَمَآ الْمُرُوۡۤ الْالِيعَبُ دُوااطُهُ مُخْلِصِيْنَ لَهُ الدِّيْنَ هُ حُنَفَآ أَوَيُقِيمُواالصَّلُوٰةَ وَيُؤْتُواالزَّكُوةَ وَذَالِكَ دِيْنُ الْقَبِمَةِ۞

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُاوُامِنُ آهُلِ الْكِتْبِ وَالْمُشْرِكِينَ فِيُ نَارِجَهَنَّ وَخَلِدِينَ فِيهَا أُولَيِّكَ فَمُ شَرُّ الْمَرِيَّةِ ﴿

- 1 (1-3) इस सूरह में सर्वप्रथम यह बताया गया है कि इस पुस्तक के साथ एक रसूल (ईश दूत) भेजना क्यों आवश्यक था। इस का कारण यह है कि मानव संसार के आदि शास्त्र धारी (यहूद तथा ईसाई) हों या मिश्रणवादी अधर्म की ऐसी स्थिता में फंसे हुये थे कि एक नबी के बिना उन का इस स्थिति से निकलना संभव न था। इसलिये इस चीज़ की आवश्यक्ता आई कि एक रसूल भेजा जाये जो स्वयं अपनी रिसालत (दूतत्व) का ज्वलंत प्रमाण हो। और सब के सामने अल्लाह की किताब को उस के सहीह रूप में प्रस्तुत करे जो असत्य के मिश्रण से पवित्र हो जिस से आदि धर्म शास्त्रों को लिप्त कर दिया गया है।
- 2 इस के बाद आदि धर्म शास्त्रों के अनुयाईयों के कुटमार्ग का विवरण दिया गया है कि इस का कारण यह नहीं था कि अल्लाह ने उन को मार्गदर्शन नहीं दिया। बक्रि वे अपने धर्म ग्रन्थों में मन माना परिवर्तन कर के स्वंय कुटमार्ग का कारण बन गये।
- 3 इन में यह बताया गया है कि अल्लाह की ओर से जो भी नबी आये सब की शिक्षा यही थी कि सब रीतियों को त्याग कर मात्र एक अल्लाह की उपासना की जाये। इस में किसी देवी देवता की पूजा अर्चना का मिश्रण न किया जाये। नमाज़ की स्थापना की जाये, ज़कात दी जाये। यही सदा से सारे निवयों की शिक्षा थी।

1269

- जो लोग ईमान लाये, तथा सदाचार करते रहे तो वही सब से सर्वश्रेष्ठ जन हैं।
- 8. उन का प्रतिफल उन के पालनहार की ओर से सदा रहने वाले बाग हैं। जिन के नीचे नहरें बहती होंगी। वे उन में सदा निवास करेंगे। अल्लाह उन से प्रसन्न हुआ, और वे अल्लाह से प्रसन्न हुये। यह उस के लिये है जो अपने पालनहार से डरे।[1]

إِنَّ الَّذِيْنَ امَنُوْاوَعَمِلُواالصَّلِحْتِّ اُولَيْكَ هُوْخَيْرُ الْيَرِيَّةِ أَنْ

جَزَآۉؙۿؙۅ۫ۼٮؙ۫ۮۯؠؚؚۜٞؠؙڂؠؖ۬ؾؙڡۮڽڹۼۜڔؽؠڹڡٞؾؙؾؠۜٵ ٵڷؙڣۿۯڂڸڔؠؙؽ؋ۣؠؙٵۜٲؠػٵۯۻؽٳڶڶڡ۠ۼٙؠؙؙٛؠؙۅؘۯڞؙۅٛٳۼؽ۠ۿ ۮٳڮۮڸڡۜڹٛڿؿؚؽڒؿ؋۞

<sup>1 (6-8)</sup> इन आयतों में साफ़ साफ़ कह दिया गया है कि जो अहले किताब और मूर्तियों के पुजारी इस रसूल को मानने से इन्कार करेंगे तो वे बहुत बुरे हैं। और उन का स्थान नरक है। उसी में वे सदा रहेंगे। और जो संसार में अल्लाह से डरते हुये जीवन निर्वाह करेंगे तथा विश्वास के साथ सदाचार करेंगे तो वे सदा के स्वर्ग में रहेंगे। अल्लाह उन से प्रसन्त हो गया, और वे अल्लाह से प्रसन्त हो गये।